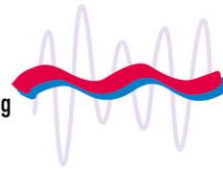
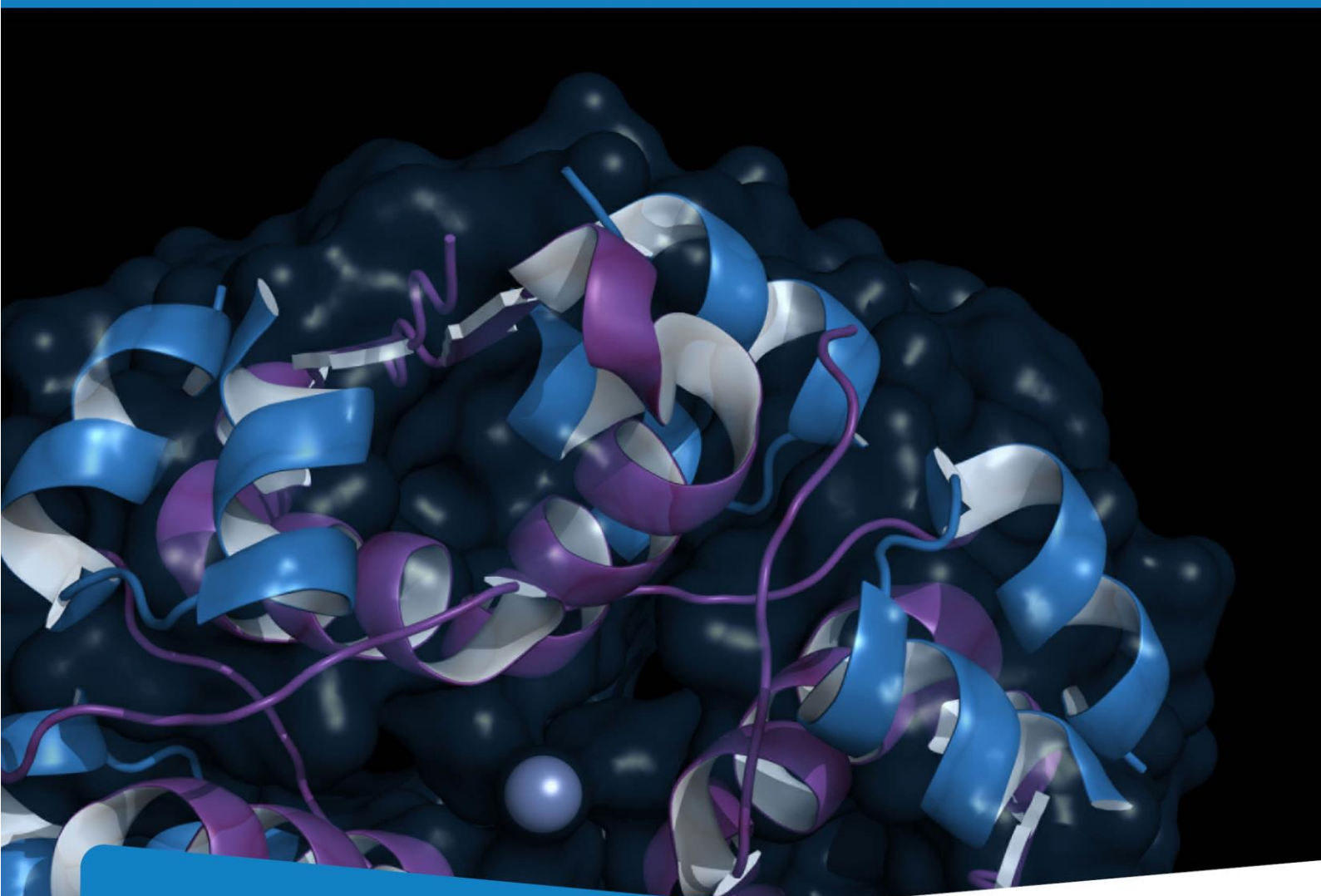


Schweizerische
Diabetes-Stiftung



Fondation de l'Association
Suisse du Diabète



Rapport d'activité 2021
Fondation Suisse du Diabète

Table des matières

- 1 Rapport de la présidente et du secrétariat
- 2 Bilan et comptes 2021
- 3 Rapport de révision 2021
- 4 Tableau de variation du capital
- 5 Annexe aux comptes annuels : Fondements juridiques et organisation
- 6 Annexe aux comptes annuels : Principes de base des comptes annuels
- 7 Annexe aux comptes annuels : précisions, répartitions et explications sur les différents postes du bilan et du compte de résultat
- 8 Demandes de l'autorité de surveillance
- 9 Indications supplémentaires selon l'art. 959c CO

Comptes annuels, rapport financier et annexe au rapport financier de la Fondation suisse du diabète (FSD) 2021

1 Rapport de la présidente et du secrétariat

L'année 2021 a une nouvelle fois été marquée par les restrictions imposées par la pandémie de coronavirus, qui persiste. Toutefois, ces restrictions ont aussi permis de s'attaquer à des questions laissées en suspens depuis longtemps, notamment dans le domaine de la collecte de fonds (brochure marketing sur les legs, préparatifs pour l'intégration de TWINT au site Internet). Le résultat financier est négatif mais il est tout à fait acceptable. Grâce au projet « 100 ans d'insuline », nous avons dégagé plus de CHF 39'000 que nous avons pu mettre de côté et qui pourront être utilisés pour d'autres travaux de projet sur ce thème l'année prochaine (p. ex. pour d'autres podcasts). Par ailleurs, nous avons pu soutenir cette année des projets avec plus de CHF 144'000.

Les séances de 2021 n'ont pu être organisées qu'en virtuel, ce qui a eu un effet positif sur le nombre de participants, mais a rendu impossible le contact direct avec les professionnels. Les participants aux séances n'ont pas eu à se déplacer et ont donc gagné un temps considérable. Toutefois, la dynamique propre aux échanges personnels a cruellement fait défaut. Pour la plupart d'entre nous, ces contacts numériques font aujourd'hui partie de notre quotidien, même si nous aspirons tous à pouvoir de nouveau nous réunir physiquement. Malgré tout cela, le volume d'affaires statutaires est resté dans le cadre habituel. Le Conseil de fondation est à nouveau au complet et l'inscription au registre du commerce est à jour. L'ASF (Autorité fédérale de surveillance des fondations) a accepté notre rapport annuel 2020.

Le passeport diabète continue de trouver un bon écho sur le marché. L'objectif est que ce passeport soit encore mieux utilisé, tant par les médecins traitants que par les personnes diabétiques elles-mêmes, et qu'il permette ainsi d'atteindre de meilleurs objectifs thérapeutiques. La version numérique du passeport diabète est à jour et peut être téléchargée sur les appareils Android et Apple.

En novembre 2021, nous avons eu l'agréable surprise de pouvoir enfin organiser sur site la 12^e Journée suisse-allemande du diabète au Centre suisse des paraplégiques (CSP) à Nottwil. Nous avons été couverts d'éloges pour avoir osé l'organiser, et cela en valait la peine. Ainsi, sous la houlette du Prof. Christoph Henzen, nous avons accueilli au total 250 personnes sur place, au CSP de Nottwil. Le CSP a mis à notre disposition des locaux conformes aux mesures liées au coronavirus, aussi bien pour les diverses conférences tenues par le Prof. David Fäh, Susanne Schelbert, Dr méd. Lea Slahor, Dr méd. Lukas Iselin, Dr méd. Stefan Fischli, Dr méd. Joël Capraro, Dr méd. Beatrice Kuhlmann, Prof. Valérie Schwitzgebel, que pour le grand marché organisé dans la salle de sport double. C'est là que les sponsors de l'industrie pharmaceutique et des technologies médicales, ainsi que les exposants de secteurs voisins (Diabetes Center Berne / DCB, Swiss Diabetes Kids / SDK, diabètesuisse et diabeteszentralschweiz, diabetesclub, une institution universitaire et une conseillère spécialisée en diabète avec son projet de livre) ont pu se présenter. Des conférences et des stands d'information de grande qualité et d'une rare diversité ont été organisés lors de cette Journée. Nous remercions cordialement le Prof. Christoph Henzen et tous ceux qui ont contribué à cette belle réussite. Les retours des participants ont été très positifs et nous encouragent à poursuivre sur cette voie. Les contenus proposés et en particulier le nouvel atelier organisé en parallèle pour les enfants et les adolescents,

- qui a été suivi par de nombreux participants parfois un peu plus âgés,
- ont été très appréciés. Du reste, il semble que beaucoup de participants souhaiteraient que les échanges personnels se tiennent dans le cadre de plus petits groupes.

En 2021, la présidente du Conseil de fondation et surtout la directrice ont représenté la Fondation suisse du diabète au sein du comité directeur et lors de l'assemblée des membres de QualiCCare (QCC), ainsi qu'à l'occasion de diverses manifestations publiques et de santé publique du DFI et de l'OFSP, ces activités n'ayant généralement pas eu lieu sur site mais en ligne. Les travaux de l'association QCC progressent et sont encadrés par le groupe de travail interdisciplinaire Disease Management Diabetes (DMD) de la Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie (SSED). Après le départ de Doris Fischer-Taeschler, le président de diabètesuisse, Prof. ém. Peter Diem, représente désormais les intérêts des organisations dédiées au diabète (FSD, SSED et diabètesuisse) au sein du comité de QCC.

Brochure marketing sur les legs

La brochure marketing sur les legs a été actualisée et rééditée après la résiliation de la collaboration de diabètesuisse. Elle est maintenant distribuée aux notaires, avocats et banques de Suisse alémanique et de Suisse romande, c'est-à-dire aux groupes de personnes qui s'y connaissent en gestion de patrimoine et de succession. Nous espérons ainsi pouvoir reconstituer quelque peu nos finances et obtenir une plus grande marge de manœuvre pour l'attribution de contributions de soutien.

Projet « 100 ans d'insuline »

En collaboration avec diabètesuisse et la Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie, nous avons célébré comme prévu la conception et la réalisation du projet « 100 ans d'insuline ». Le petit comité d'organisation, composé des 3 président(e)s et des 3 responsables opérationnelles, a mis sur pied un programme varié : Elaboration d'un logo et d'un slogan, nouveau site Web avec de nombreuses informations sur l'histoire de l'insuline, timbre spécial pour les « 100 ans d'insuline » émis par la poste, quiz sur le diabète, supports marketing (autocollants, enveloppes), 2 podcasts avec des personnes diabétiques et des experts et, cerise sur le gâteau, des festivités organisées en conformité avec les mesures liées au coronavirus le 25 juin à l'hôtel Bellevue à Berne ; seul bémol, nous avons dû limiter le nombre de participants (accompagnateurs), de sorte que nous n'avons accueilli que 70 personnes au lieu des 120 attendues. Lors des différentes manifestations, le thème « 100 ans d'insuline » a été omniprésent, aussi bien au niveau du contenu (des conférences) que par son logo. Un thème que l'on retrouvera aussi en 2022 (100 ans de la 1^{re} injection d'insuline à l'homme) et en 2023 (100 ans de l'insuline en Suisse et prix Nobel), dans le cadre d'événements organisés sous l'égide de diabètesuisse et de la Fondation. Grâce aux contributions de nos généreux sponsors, nous avons pu financer intégralement toutes les activités et avons même pu économiser un peu d'argent pour les activités de 2022 et 2023. Nous profitons d'ailleurs de cette occasion pour les en remercier encore une fois. Parmi nos principaux sponsors figurent les trois entreprises pharmaceutiques qui alimentent le marché suisse de l'insuline (Novo Nordisk, Sanofi-aventis et Eli Lilly), ainsi que les entreprises Ypsomed et Abbott, toutes deux positionnées dans l'industrie des technologies médicales, qui ont également apporté d'importantes contributions.

En janvier 2022, nous avons reçu l'approbation définitive de l'Autorité fédérale de surveillance des fondations concernant l'établissement des comptes 2020, la saisie ayant été déposée dans les délais à l'été 2021. Les inscriptions au registre du commerce sont à jour.

Le comité des finances (Valérie Schwitzgebel, Dr Hans Groth, Urs Berger, Dr Carlo Conti et Doris Fischer-Taeschler) s'est réuni en ligne pour discuter de la clôture de l'exercice 2020 et a mené des discussions intensives avec le représentant de la banque de la Fondation concernant le point à l'ordre du jour Finances / clôture de l'exercice en vue de la séance

prévue au printemps. La nouvelle stratégie de placement donne toujours lieu à des débats. Mais en substance, notre situation est bonne, même si bien sûr, lors des bonnes années boursières, on espère toujours pouvoir profiter des cours avantageux de la bourse. Cependant, la stratégie de placement passive et prudente choisie permet aussi d'éviter les mauvaises surprises en cas de recul des cours boursiers. Lors de la deuxième séance du comité des finances, le budget 2022 a été adopté et transmis au Conseil de fondation.

Mutations au sein du Conseil de fondation

Aucune

Demandes de subvention

Demandes de subvention adressées à la Fondation et approuvées pour un montant de plus CHF 144'100.00 : Des montants importants ont été versés en soutien aux personnes / institutions suivantes, et 2 autres demandes de 2020 ont fait l'objet d'un retrait pour un montant de CHF 25'000 :

Bachmann Brenner Sara, UKBB, Bâle : « **Hypoglycemia prevention in diabetic children: Towards personalized therapy by using mathematic modeling and artificial intelligence. The DIACamp Study** », contribution de CHF 17'232.00 ; une fois les conditions remplies, le versement de CHF 10'000.00 sera approuvé dans le cadre d'une décision prise par voie de circulaire.

Knols Rudolf, USZ/ETH Dpt Health Science & Technology, Zurich : « **Feasibility of a virtual reality training in individuals with Diabetes 2** », contribution de CHF 11'958.07, la demande est soutenue à hauteur de CHF 10'000.00.

Eugster Philippe, CHUV, Lausanne : « Towards a standardised glucagon assay in Switzerland to broaden the therapeutic armamentarium in diabetes », montant de CHF 19'096.00. La demande est soutenue à hauteur de CHF 10'000.00.

Scott Sam, Hôpital de l'Île, Clinique universitaire de diabétologie, d'endocrinologie, de médecine de la nutrition et du métabolisme (UDEM), Berne : « **The Effects of Sitting on Glucose Control in Adults Living with Type 1 Diabetes** », montant de CHF 14'200.00 ; une fois les conditions remplies, le versement de CHF 9'500.00 sera approuvé dans le cadre d'une décision prise par voie de circulaire.

Amylidi-Mohr Sofia, Hôpital de l'Île, Clinique de gynécologie et d'obstétrique, Berne : « **Mobile Health in Gestational Diabetes: Utility of continuous glucose monitoring in the care of gestational diabetes versus standard care (DiP GlucoMo Project)** », montant de CHF 13'920.00. La demande est soutenue à hauteur de CHF 7'500.00.

diabetesbiel-bienne (DBB). **Projet « Espace diabète »**. Contribution de CHF 12'000.00. La demande est soutenue à hauteur de CHF 7'500.00.

diabetesostschweiz : « **Kostenübernahme der Ausbildung einer Diabetesberaterin** » (« **Prise en charge des frais de formation d'une conseillère en diabétologie** ») ; demande de CHF 9'300.00 ; frais pris en charge par la Fondation selon le règlement : 2900.00 euros + frais d'inscription 200.00 euros + frais d'examen 100.00 euros = total 3'200.00 euros. Nous ne pouvons pas prendre en charge les frais de déplacement, de repas et d'hébergement en vertu du règlement. Situation clarifiée avec la directrice. Demande : 3'200.00 euros, soit CHF 3'400.00. La demande est acceptée dans son intégralité.

DBB, Biel-Bienne « **Soutien pour l'infirmière clinicienne en formation** ». Demande de CHF 14'200.00. Correspond au règlement de la Fondation, pour la formation DAS de la Haute école de santé à Fribourg, nous prenons en charge CHF 14'000.00 plus les frais d'inscription. Demande de CHF 14'200.00. La demande est acceptée dans son intégralité.

Dr Maria Luisa Balmer : « **Epigenetic of CD8+ T cells included by hypoglycemia in diabetic patients – the FoodPrint study** », demande de CHF 19'767.00. La demande est soutenue à hauteur de CHF 7'000.00.

diabètesuisse, Christine Leimgruber : « **Aufbau und Umsetzung einer Rechtsberatung für Diabetesbetroffenen und Angehörige** » (« **Création et mise en œuvre d'un conseil juridique pour les personnes diabétiques et leurs proches** »), demande de CHF 20'000.00 pour 2022. Financement résiduel par les bénéficiaires et les assurances de protection juridique. La demande est approuvée à hauteur de CHF 20'000.00.

Cinq demandes ont été refusées pour diverses raisons.

Prix / distinctions

Le prix de la recherche 2021 n'a pas été attribué, faute de candidatures suffisantes. L'unique candidature de 2021 sera automatiquement prise en compte lors de la prochaine procédure de remise.

Le Prix Qualité 2021 a été décerné à l'équipe de diabétologie de l'hôpital pédiatrique de la clinique pédiatrique universitaire de l'Hôpital de l'île de Berne : Nicole Marro, Simone Dillier, Joana Müller, Janine Negeli et Inge Abgottspon. Nous félicitons toute l'équipe et la responsable, Prof. Christa Flück, et les remercions pour les nombreuses heures de travail intensif consacrées aux très jeunes diabétiques.

Le site www.diabetesstiftung.ch permet également de consulter la Fondation sous forme électronique. Le site est régulièrement mis à jour.

Nous tenons à remercier tous ceux qui nous ont accompagnés par leurs conseils et leurs actions l'année dernière et qui ont contribué à la réussite de l'exercice écoulé. Nous souhaitons tout particulièrement remercier madame Ulrike Iten, Directrice de la SSED, qui nous apporte toujours un soutien actif et de précieux conseils sur les questions techniques. Par ailleurs, nos relations avec diabètesuisse se sont encore consolidées, notamment grâce au projet commun « 100 ans d'insuline ». Nous sommes convaincus que cette nouvelle collaboration plus étroite entre la Fondation, les médecins spécialistes et l'organisation de patients ne peut être que bénéfique aux personnes concernées.

Genève/Baden, 28.01.2022



Prof. Dr méd. Valérie Schwitzgebel
Présidente



Doris Fischer-Taeschler
Directrice

Bilan et compte de résultat 2021

Bilan 2021

BILAN	31.12.2021		31.12.2020	
	CHF	%	CHF	%
ACTIFS				
Liquidités et actifs cotés en Bourse	2 990 500		3 013 489	
détenus à court terme	372 271		330 041	
Liquidités	2 618 230		2 683 448	
Titres	12 788		25 000	
Créances résultant de prestations de services	12 788		25 000	
envers des tiers	41 145		36 507	
Autres créances à court terme	41 145		36 507	
envers des tiers	1 500		1 500	
Stocks	-		13 183	
Actifs de régularisation	3 045 933	100%	3 089 678	100%
Total actifs				
	-		226	
PASSIFS				
Dettes sur achats et prestations de services	-		226	
envers des tiers	1 984		6 215	
Autres dettes à court terme	1 984		6 215	
envers diabètesuisse	93 836		54 800	
Passifs de régularisation	95 820	3%	61 241	2%
CAPITAUX ETRANGERS	57 968		57 968	
Capital des fonds (affectés)	57 968		57 968	
Fonds pour les rééditions	153 788	5%	119 208	4%
CAPITAL ETRANGER ET CAPITAL DES FONDS	146 000		152 000	
Réserve de fluctuation de la valeur sur titres	2 818 470		2 890 534	
Capital libre généré	-72 324		-72 064	
Perte annuelle	2 892 145	95%	2 970 470	96%
CAPITAL DE L'ORGANISATION	3 045 933	100%	3 089 678	100%
Total passifs	2 990 500		3 013 489	

Compte de résultat

COMPTE DE RÉSULTAT	2021 CHF	2020 CHF
Recettes	217 896	37 780
Dons	4 912	538
Contributions projets	210 195	35 000
Recettes de prestations fournies	2 788	2 242
Total recettes	217 896	37 780
Charges matériel et projets	-386 183	-149 653
Charges directes matériel	-42 147	-409
Personnel prestations de tiers (interne et externe)	-57 790	-19 621
Charges en matériel projets	-286 246	-129 623
Total charges administratives	-39 527	-27 869
Charges d'administration	-39 527	-27 869
Total charges organes	-4 484	-3 570
Charges Conseil de fondation	-4 484	-3 570
Résultat hors résultat financier et résultat des fonds	-212 298	-143 311
Résultat financier	133 974	68 247
Produits financiers	154 351	79 994
Charges financières	-20 377	-11 746
Résultat d'exploitation avant fonds	-78 324	-75 064
Résultat annuel avant fonds	-78 324	-75 064
Résultat des fonds	6 000	3 000
Variation réserve de fluctuation de la valeur sur titres	6 000	3 000
Résultat annuel	-72 324	-72 064

3. Rapport de révision

A l'attention du
Conseil de
fondation de la
Fondation suisse du diabète
Rütistrasse 3A
5400 Baden

Baden-Dättwil, le 1 mars 2022

Rapport de l'organe de révision sur le contrôle restreint

En notre qualité d'organe de révision, nous avons vérifié les comptes annuels (bilan, compte de résultat et annexes) de la Fondation suisse du diabète pour l'exercice clôturé au 31 décembre 2020.

La responsabilité de l'établissement des comptes annuels incombe au Conseil de fondation, tandis que notre mission consiste à vérifier ces comptes. Nous confirmons remplir les critères légaux d'habilitation et d'indépendance.

La révision que nous avons réalisée respecte la norme suisse de révision restreinte. Ultérieurement, il conviendra de planifier et d'exécuter cette révision pour qu'elle permette d'identifier d'éventuelles anomalies importantes dans le compte annuel. La révision restreinte consiste essentiellement en des enquêtes et une vérification analytique ainsi que des vérifications détaillées selon les circonstances des documents fournis par l'entreprise à contrôler. N'en font en revanche pas partie la vérification des procédures opérationnelles et du système de contrôle interne, les enquêtes et autres opérations de contrôle destinées à repérer les actions délictueuses ou autres enfreintes à la législation.

Notre révision n'ont permis d'identifier aucun élément nous poussant à conclure que les comptes annuels ne sont pas conformes à la loi et à l'acte de fondation.

Hüsser Gmür + Partner AG
Société de fiducie et de révision

signature Heinz Hüsser
Expert-réviseur agréé
Réviseur principal

signature Mathias Dietrich
Expert-réviseur agréé

Annexe :

- comptes annuels (bilan, compte de résultat, tableau de variation du capital et annexes)

4 Tableau de variation du capital

1. Variation du capital de l'organisation	31.12.2020	Allocations	Utilisations	31.12.2021
	CHF	CHF	CHF	CHF
Capital libre généré	2 890 534	-72 064	0	2 818 470
Résultat annuel	-72 064	-72 324	72 064	-42 324
Réserve de fluctuation de valeur	152 000		-6 000	146 000
Total capital de l'organisation	2 970 470	-144 388	66 064	2 892 146
	31.12.2019	Allocations	Utilisations	31.12.2020.
	CHF	CHF	CHF	CHF
Capital libre généré	2 809 707	80 826	0	2 890 534
Résultat annuel	80 826	-72 064	-80 826	-72 064
Réserve de fluctuation de valeur	155 000		-3 000	1 520 000
Total capital de l'organisation	3 045 534	8 763	-83 826	4 338 470
2. Variation fonds de la Fondation	31.12.2020	Allocations	Utilisations	31.12.2021
	CHF	CHF	CHF	CHF
Fonds pour les rééditions	57 968	0	0	57 968
Total fonds de la Fondation	57 968	0	0	57 968
	31.12.2019	Allocations	Utilisations	31.12.2020
	CHF	CHF	CHF	CHF
Fonds pour les rééditions	57 968	0	0	57 968
Total fonds de la Fondation	57 968	0	0	57 968

5 Annexe aux comptes annuels : Fondements juridiques et organisation

5.1 But de la Fondation selon son acte de fondation

La Fondation a pour but

- a) d'encourager et de soutenir financièrement la recherche scientifique sur le diabète et les investigations médicales et médico-sociales s'y rapportant ;
- b) de fournir des informations générales sur le diabète, son dépistage précoce et son traitement approprié, et en particulier, sur la formation des diabétiques ;
- c) de soutenir le travail de l'Association suisse du Diabète et de ses membres ;
- d) et la Fondation peut également décerner un prix à des travaux méritants dans le domaine de la diabétologie.

La Fondation ne poursuit pas de but lucratif.

5.2 Acte de fondation et règlements

Acte de fondation du	13 mars 2017
Règlement d'organisation du	31 mars 2017
Règlement de placement du	30 octobre 2018
Règlement du fonds :	
- Fonds pour les rééditions	7 novembre 2005

5.3 Organe et pouvoir de signature / durée de mandat

Conseil de fondation au 31.12.2021	Fonction	Mode de signature	Durée de mandat
Prof. Dr méd. Valérie Schwitzgebel Lüscher*, Genève Médecin-chef, Endocrinologie-diabétologie pédiatrique, HUG Genève	Présidente	Signature collective à deux	2019-2021
Prof. Dr méd. Michael Brändle, Mörschwil, Médecin-chef, médecine interne, hôpital cantonal SG	Vice-président	Signature collective à deux	2017-2020
<u>Membres désignés conformément aux statuts</u>			
Hans-Ulrich von Gunten*, Berne	Membre	Aucun	ex-officio
Représentant de diabètesuisse Sven von Ow, Schaffhouse	Membre	Aucun	ex-officio
Représentant de diabètesuisse Prof. Dr méd. Beat Müller Président Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie (SSED)	Membre	Aucun	ex-officio
PD Dr. méd. Michael Hauschild Président Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie Pédiatrique (SSEDP), Dominik Jordi	Membre	Aucun	ex-officio
Représentant du Groupe d'enseignement et de consultation, Hausen AG	Membre	Aucun	ex-officio
<u>Membres ordinaires</u>			
Urs Berger*, Therwil	Membre	Aucun	2021-2023
Mobilair Holding AG, Bundesgasse 35, 3001 Bern Dr Carlo Conti*, Bâle	Membre	Aucun	2021-2023
Dr Hans Groth*, Saint-Gall	Membre	Aucun	2021-2023
Prof. Dr méd. Roger Lehmann, Zurich, Hôpital universitaire de Zurich	Membre	Aucun	2021-2023
Prof. Dr méd. Urs Zumsteg, Riehen Hôpital pédiatrique universitaire, Bâle,	Membre	Aucun	2021-2023
Prof. Dr méd. David Fäh, Bâle Institut de médecine sociale et préventive, Berne,	Membre	Aucun	2021-2023
Martin Rüegge, Wohlen bei Bern Diététicien, représentant de patients,	Membre	Aucun	2021-2023
Prof. Dr méd. Christoph Stettler, Münsigen Hôpital de l'Île, Berne	Membre	Aucun	2021-2023
Dr Beat Vonlanthen, Heitenried,	Membre	Aucun	2021-2023

* Membres du comité des finances

Direction

Doris Fischer-Taeschler*, 5707 Seengen

Directrice, signature collective à deux, exerce désormais en freelance (250 heures par an) et non plus dans le cadre d'un mandat de diabètesuisse

Organe de révision

Hüsser Gmür + Partner AG Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Täferstrasse 20, 5405 Baden-Dättwil

Autorité de surveillance

Département fédéral de l'intérieur, Berne

6 Annexe aux comptes annuels : Principes de base des comptes annuels

Principes de base

Ces comptes annuels ont été établis conformément aux dispositions de la législation suisse, en particulier des articles relatifs à la tenue de la comptabilité commerciale et à l'établissement des comptes du Code des obligations (art. 957 à 962).

Les comptes annuels, constitués du bilan, du compte d'exploitation et des annexes, donnent un aperçu aussi fiable que possible de la situation économique de la Fondation.

L'établissement des comptes requiert de la part du Conseil de fondation des estimations et des appréciations susceptibles d'influencer des éléments d'actif et de passif portés au bilan ainsi que le montant des engagements conditionnels au moment de l'établissement du bilan, mais également des charges et des produits de la période de référence. En l'occurrence, le Conseil de fondation décide, à son entière discrétion, de l'utilisation des marges de manœuvre légales existantes en matière d'évaluation et d'inscription au bilan.

Les postes suivants sont expliqués plus en détails.

Titres

Les titres cotés en bourse sont inscrits au bilan à leur valeur boursière actuelle.

Fonds pour les rééditions

Le fonds pour les rééditions sert à la réédition et à la refonte régulières du matériel d'information destiné aux diabétiques, en particulier les publications « Souverän durch's Leben » (« maîtriser sa vie avec le diabète ») et les passeports diabète sous forme imprimée et électronique. Mais ce fonds peut également être utilisé pour l'élaboration et l'impression d'autres publications utiles, notamment des applications numériques. Aucun prélèvement n'a été effectué sur le fonds en 2020.

Réserve de fluctuation de la valeur sur titres

Pour compenser les fluctuations de cours, il existe une réserve correspondant à 15 % du portefeuille d'actions concerné. La réserve de fluctuation de valeur s'élève à CHF 152'000 pour l'année sous revue, contre CHF 155'000 l'année précédente.

7 Précisions, répartitions et explications sur les différents postes du bilan et du

7.1. Bilan

7.1.1 Titres cotés en bourse

Titres cotés en bourse

	Règlement de placement	31.12.2021		31.12.2020	
		max	CHF	%	CHF
Obligations en CHF	70%	1 364 666	45%	1 386 802	45%
Obligations en devise étrangère	15%	281 311	9%	283 775	9%
Actions suisses (Swisscanto)	25%	596 205	20%	598 387	19%
Actions étrangères (Swisscanto)	10%	229 944	8%	256 286	8%
Placements immobiliers	10%	146 104	5%	158 198	5%
Total Titres		2 618 230	86%	2 683 448	87%
Somme du bilan		3 045 933	100%	3 089 678	100%

Les placements sont conformes à la directive de placement adoptée par le Conseil de fondation.

7.2. Compte de résultat

7.2.1. Recettes et charges directes

Recettes et charges directes	Journée du diabète	Contributions aux études et prix		Livres et publications	Contributions et projets	2021	2020
		CHF	CHF				
Recette (hors dons)	42 500	0	12 455	158 028	158 028	212 984	37 242
Contributions projets	42 500	0	9 667	158 028	158 028	210 195	35 000
Recettes de prestations fournies	0	0	2 788	0	2 788	2 788	2 242
Charges matériel et projets	-40 147	-74 021	-28 888	-243 129	-243 129	-386 183	-149 653
Charges directes matériel	-226	226	-19 015	-23 132	-23 132	-42 147	-409
Charges personnel	-12 894	-2 033	-5 741	-37 123	-37 123	-57 791	-19 621
Charges en matériel projets Réserve sur 2022	-27 027	-72 214	-4 131	-182 874	-182 874	-286 246	-129 623
Résultat	2 353	-74 020	-16 432	-85 100	-85 100	-173 199	-112 411
<i>Résultat de l'année précédente à titre de comparaison</i>	<i>11 787</i>	<i>-95 644</i>	<i>-8 554</i>	<i>-20 000</i>	<i>-20 000</i>	<i>-112 411</i>	

Contribution aux études et prix

2021
CHF **2020**
CHF

Les contributions aux études et les prix se composent comme suit :

Prix Qualité	-3 845	-3 236
Prix de la recherche / Soutien de projets scientifiques	-70 175	-92 408
	-74 020	-95 644

Les contributions et projets se composent comme suit : Soutien aux membres de diabètesuisse

Contributions à des projets de l'association faitière (diabètesuisse)	-35 100	-
Adhésion QualiCCare Projet	-40 000	-
« 100 ans d'insuline »	-10 000	-10 000
Contributions projets	158 028	
Coûts	-158 028	-10 000
	-85 100	-20 000

Livres / publications	Livres	Publi- cations	Brochure marketing sur les legs	2021	2020
		CHF	CHF	CHF	CHF
Recettes	513	11 943	0	12 456	4 747
Contributions projets		9 667	0	966	4 747
Recettes de prestations fournies	513	2 276	0	2 789	0
Charges matériel et projets	0	-18 935	-9 952	-28 888	-6 770
Charges directes matériel	0	-18 935		-18 935	0
Prestations collaborateurs et tiers	0	0	-5 821	-5 821	-3 194
Charges en matériel projets			-4 131	-4 131	-3 576
Résultat	513	-6 992	-9 953	-16 432	-2 023
<i>Résultat de l'année précédente (à titre de comparaison)</i>	<i>558</i>	<i>-3 087</i>	<i>-6 025</i>	<i>-8 554</i>	

Charges d'administration

Composition	2021	2020
Charges informatiques, nouveau site Web	2 471	6 827
Direction et secrétariat (dmf freelance)	13 814	8 556
Comptabilité (dmf freelance)*	11 859	3 251
Fiduciaire et conseil juridique	4 269	5 812
Autres charges d'administration	465	0
Assurances	1 733	1 733
Frais de télécommunication, matériel de bureau, imprimés, photocopies, frais d'affranchissement	4 916	1 690
Total Charges d'administration	39 527	27 869

7.2.3. Conseil de fondation

Les membres du Conseil de fondation travaillent à titre honorifique. Pour le Conseil de fondation, les coûts totaux (y compris les salles de réunion, les repas lors des séances et les frais de déplacement) ont été comptabilisés pour CHF 4483.75 (contre CHF 3569.63 l'année précédente). Toutes les séances ont eu lieu en virtuel, par visioconférence. De ce fait, les frais de déplacement, de location de salles et de restauration ont été quasiment inexistantes.

8 Demandes de l'autorité de surveillance

Aucune

9 Indications supplémentaires selon l'art. 959c CO

9.1 Explication sur le nombre d'équivalents à plein temps

Aucun collaborateur n'est employé en interne. La directrice travaille dans le cadre d'un contrat de freelance et est elle-même responsable du décompte des cotisations aux assurances sociales.

Baden, le 01 mars 2022



Prof. Dr méd. Valérie Schwitzgebel, présidente



Doris Fischer-Taeschler, directrice et responsable des finances